

winning the 2003 National Collegiate Athletic Association Division I Men's Ice Hockey Championship; to the Committee on Education and the Workforce.

### PRIVATE BILLS AND RESOLUTIONS

Under clause 3 of rule XII,

Mr. FILNER introduced a bill (H.R. 1948) for the relief of Shigeru Yamada; which was referred to the Committee on the Judiciary.

### ADDITIONAL SPONSORS

Under clause 7 of rule XII, sponsors were added to public bills and resolutions as follows:

H.R. 12: Mr. GARRETT of New Jersey, Mr. TURNER of Ohio, Mr. PUTNAM, and Mr. LAHOOD.

H.R. 19: Mr. COOPER.

H.R. 20: Mr. DAVIS of Florida and Mr. MEEKS of New York.

H.R. 40: Mrs. JONES of Ohio.

H.R. 43: Mr. OSE.

H.R. 111: Ms. DELAURO, Ms. LINDA T. SANCHEZ of California, Mr. POMEROY, and Mr. HASTINGS of Florida.

H.R. 158: Mr. OSE.

H.R. 218: Mrs. BLACKBURN.

H.R. 223: Mr. GOODE, Mr. NORWOOD, Mr. HENSARLING, Mr. CHABOT, Mr. BARTLETT of Maryland, Mr. AKIN, Mr. CHOCOLA, Mr. TOOMEY, Mrs. MYRICK, and Mr. PITTS.

H.R. 284: Mr. CARDIN, Mr. KNOLLENBERG, Mr. CUMMINGS, Mr. KLECZKA, Mr. PETERSON of Pennsylvania, Mr. WAMP, Mr. GREENWOOD, and Ms. HART.

H.R. 286: Mr. UDALL of Colorado.

H.R. 288: Mr. HOUGHTON, Mr. SMITH of Washington, Mr. OWENS, Mr. PALLONE, Mr. LARSEN of Washington, Mr. GEORGE MILLER of California, Mr. MCDERMOTT, Mr. SANDERS, Ms. NORTON, Mr. MORAN of Virginia, Mr. GRIJALVA, and Ms. BORDALLO.

H.R. 290: Mr. OLVER and Mr. WELDON of Pennsylvania.

H.R. 296: Mr. KENNEDY of Rhode Island.

H.R. 303: Mr. PALLONE, Mr. FERGUSON, Mr. MURTHA, and Mr. BOUCHER.

H.R. 339: Mr. GALLEGLY, Mr. GOODE, Mrs. JO ANN DAVIS of Virginia, Mr. GOODLATTE, and Mrs. BLACKBURN.

H.R. 348: Mr. DOYLE.

H.R. 375: Mr. GREEN of Texas.

H.R. 384: Mr. NETHERCUTT.

H.R. 391: Mrs. WILSON of New Mexico, Mr. HAYES, and Mr. ROYCE.

H.R. 463: Mr. TERRY.

H.R. 466: Mr. MICHAUD, Mr. MORAN of Virginia, Mr. LUCAS of Kentucky, Mr. RYUN of Kansas, Mr. GEORGE MILLER of California, Mr. BRADY of Texas, Ms. NORTON, Mr. HOYER, and Mr. PETERSON of Minnesota.

H.R. 476: Mr. RUPPERSBERGER and Mr. MCINTYRE.

H.R. 527: Mrs. KELLY and Mr. FOSSELLA.

H.R. 528: Mrs. NAPOLITANO and Ms. ESHOO.

H.R. 548: Mr. UPTON, Mr. KUCINICH, and Mr. STUPAK.

H.R. 570: Mr. BONILLA.

H.R. 571: Mr. PICKERING and Mr. GORDON.

H.R. 610: Mr. DEFazio.

H.R. 648: Mr. BARRETT of South Carolina.

H.R. 655: Mr. BARTLETT of Maryland.

H.R. 677: Mr. EMANUEL.

H.R. 728: Mr. BARRETT of South Carolina and Mr. SCHROCK.

H.R. 737: Ms. DEGETTE.

H.R. 781: Mr. SANDLIN, Mr. TERRY, Mr. KLECZKA, Mr. FROST, and Mr. MCCREY.

H.R. 801: Mr. LEVIN.

H.R. 829: Mr. ABERCROMBIE, Mr. LEACH, and Mr. MCGOVERN.

H.R. 834: Mr. FALEOMAVAEGA.

H.R. 846: Ms. CORRINE BROWN of Florida, Mr. LIPINSKI, Mr. MILLER of North Carolina, Mr. RANGEL, Mr. KENNEDY of Rhode Island, Mr. SANDERS, and Ms. SLAUGHTER.

H.R. 857: Mr. DEAL of Georgia and Mr. OLVER.

H.R. 859: Ms. LINDA T. SANCHEZ of California.

H.R. 861: Mr. OSE.

H.R. 873: Mr. WAXMAN and Mr. LEWIS of Georgia.

H.R. 876: Mr. MURPHY, Mr. LAHOOD, Mr. BERRY, Mr. SHAYS, and Mr. PETERSON of Pennsylvania.

H.R. 883: Mr. CASE and Mr. WOLF.

H.R. 891: Mrs. LOWEY and Mr. DOGGETT.

H.R. 898: Mr. ANDREWS and Mrs. MUSGRAVE.

H.R. 918: Mr. RANGEL, Mr. RAMSTAD, Ms. KILPATRICK, Mr. PICKERING, Mr. CAPUANO, Mrs. CAPITO, Mr. MATSUI, Mr. FLETCHER, Mr. ISRAEL, Mr. GRIJALVA, and Mr. GREEN of Wisconsin.

H.R. 919: Mrs. JO ANN DAVIS of Virginia, Mr. MATSUI, and Mr. RAMSTAD.

H.R. 927: Mr. GORDON, Mr. EHLERS, Mr. BONILLA, Mr. LEWIS of Kentucky, and Mr. ROGERS of Kentucky.

H.R. 935: Mr. HONDA, Mr. SERRANO, Mr. HINCHEY, Mr. KENNEDY of Rhode Island, Mr. SANDERS, Mr. ALLEN, and Mr. GRIJALVA.

H.R. 944: Mr. TERRY, Mr. CARSON of Oklahoma, Mr. BRADY of Texas, Mr. RENZI, and Ms. DELAURO.

H.R. 962: Mr. UDALL of Colorado, Mr. VAN HOLLEN, Mr. HONDA, Mr. BISHOP of New York, Mr. ALLEN, Mr. GORDON, Mr. STARK, Mr. TIERNEY, Ms. KILPATRICK, Mr. ENGEL, and Ms. LOFGREN.

H.R. 995: Mr. FILNER.

H.R. 997: Mr. WAMP, Mr. GOODLATTE, and Mr. BOEHNER.

H.R. 1004: Mr. ACKERMAN.

H.R. 1022: Ms. MCCARTHY of Missouri.

H.R. 1049: Mr. GOODLATTE and Mr. OTTER.

H.R. 1052: Mr. CAPUANO.

H.R. 1066: Mr. HONDA.

H.R. 1070: Ms. WATSON.

H.R. 1071: Mr. GONZALEZ.

H.R. 1080: Mr. CALVERT, Ms. ESHOO, Mr. LARSON of Connecticut, Ms. SCHAKOWSKY, Mr. GRIJALVA, Mr. BONNER, and Mr. JOHNSON of Illinois.

H.R. 1081: Mr. CALVERT, Ms. ESHOO, Mr. LARSON of Connecticut, Ms. SCHAKOWSKY, Mr. GRIJALVA, and Mr. BONNER.

H.R. 1096: Mr. UDALL of Colorado.

H.R. 1097: Mr. KUCINICH, Mr. MATSUI, Ms. MCCOLLUM, Mr. FALEOMAVAEGA, Mr. COOPER, Mr. BISHOP of New York, Mr. TIERNEY, Mr. MEEKS of New York, and Mr. ANDREWS.

H.R. 1110: Mr. THOMPSON of Mississippi, Mr. WYNN, Ms. EDDIE BERNICE JOHNSON of Texas, and Ms. KILPATRICK.

H.R. 1125: Mr. JENKINS, Mr. PASTOR, Mr. SABO, Mr. LEVIN, Mr. MILLER of North Carolina, Ms. CARSON of Indiana, Mr. CAPUANO, Ms. LORETTA SANCHEZ of California, Mr. PRICE of North Carolina, Mr. NORWOOD, Mr. WICKER, Mr. BERRY, Mr. FLETCHER, Mr. SIMPSON, and Mr. KANJORSKI.

H.R. 1126: Ms. Hart.

H.R. 1154: Mr. BONILLA.

H.R. 1157: Mr. VAN HOLLEN and Ms. VELAZQUEZ.

H.R. 1160: Mr. BAKER, Mr. CONYERS, Mr. ALLEN, Mr. MOLLOHAN, Mr. OBERSTAR, Mr. CARDOZA, Mr. MATHESON, Mr. SAXTON, Mr. KIND, Mr. DEAL of Georgia, Mr. KING of New York, Mr. WICKER, Mr. GRAVES, Mr. UDALL of New Mexico, Mrs. MUSGRAVE, Mr. PEARCE, Mr. SKELTON, Mr. BAIRD, Mr. MCINTYRE, Mr. BURR, Mr. BALLANCE, Mr. COBLE, and Mr. MURPHY.

H.R. 1170: Mr. CASE.

H.R. 1179: Mr. NEY and Mr. GOODE.

H.R. 1196: Mr. GREENWOOD and Mr. WAXMAN.

H.R. 1202: Mr. MILLER of Florida, Mrs. MILLER of Michigan, Mr. SULLIVAN, Mrs. EMERSON, Mrs. BLACKBURN, Mr. MARIO DIAZ-BALART of Florida, Mr. MCKEON, Mr. WAMP, Mr. COLE, Mr. TANCREDO, Mr. HENSARLING, and Mr. BOOZMAN.

H.R. 1210: Mr. MARKEY, Mr. MCGOVERN, and Mr. PALLONE.

H.R. 1212: Mr. LOBIONDO, Mr. PAYNE, and Mr. ANDREWS.

H.R. 1222: Mr. KELLER and Mr. ANDREWS.

H.R. 1229: Mr. KENNEDY of Minnesota and Mr. MANZULLO.

H.R. 1236: Mr. OTTER.

H.R. 1261: Mr. BERUTER.

H.R. 1275: Mr. ISRAEL.

H.R. 1279: Mr. SAXTON, Mr. SNYDER, Mr. EVANS, and Mr. AKIN.

H.R. 1288: Mr. GUTIERREZ, Mr. MANZULLO, Mr. LEACH, Mr. TANNER, Mr. PRICE of North Carolina, Mr. WELDON of Florida, Mr. RYAN of Wisconsin, Ms. ROYBAL-ALLARD, Mr. DOOLEY of California, Mr. ANDREWS, Mr. JEFFERSON, Mr. PETERSON of Minnesota, Mr. CUNNINGHAM, and Mr. HOSTETTLER.

H.R. 1295: Ms. KAPTUR.

H.R. 1301: Mr. OBERSTAR, Mr. PETERSON of Minnesota, Mr. REYES, Mr. ROGERS of Michigan, Mr. PLATTS, Mr. BERRY, and Mr. EVANS.

H.R. 1305: Mr. VITTER.

H.R. 1311: Mr. BAIRD, Mr. GREEN of Wisconsin, Mr. HILL, Mr. DELAHUNT, Mr. SIMMONS, Mr. PETERSON of Minnesota, Mr. LUCAS of Oklahoma, Mr. KILDEE, and Mrs. MCCARTHY of New York.

H.R. 1322: Mr. GRIJALVA.

H.R. 1328: Mr. FILNER and Mr. STENHOLM.

H.R. 1336: Mr. POMEROY, Mr. DAVIS of Illinois, Mr. MATSUI, Mr. DOOLITTLE, Mr. GORDON, Mr. EVANS, and Ms. HOOLEY of Oregon.

H.R. 1337: Mr. OTTER.

H.R. 1345: Mr. BRADY of Pennsylvania.

H.R. 1348: Mr. KUCINICH.

H.R. 1372: Mr. BLUMENAUER and Mr. DAVIS of Alabama.

H.R. 1376: Ms. LOFGREN.

H.R. 1415: Ms. ESHOO.

H.R. 1422: Mr. SANDLIN and Mr. FROST.

H.R. 1426: Mr. WELLER.

H.R. 1430: Mr. RANGEL, Mr. FILNER, and Mr. OLVER.

H.R. 1443: Mr. NADLER and Mr. DEFazio.

H.R. 1448: Mr. BRADY of Pennsylvania and Mr. BERMAN.

H.R. 1466: Mr. KENNEDY of Rhode Island.

H.R. 1472: Mr. PALLONE, Mrs. CHRISTENSEN, Mr. MARKEY, Mr. FALEOMAVAEGA, and Mr. KOLBE.

H.R. 1483: Mr. OLVER, Ms. WOOLSEY, and Mr. WEXLER.

H.R. 1502: Ms. CARSON of Indiana.

H.R. 1513: Mr. ISAKSON.

H.R. 1515: Mr. FRANKS of Arizona.

H.R. 1518: Mr. BISHOP of Utah.

H.R. 1523: Mr. LAHOOD, Mrs. JONES of Ohio, Mr. GERLACH, Mr. PAUL, Mr. HOSTETTLER, Mr. WICKER, Mr. ENGLISH, Mr. PUTNAM, Mr. KINGSTON, Mr. FROST, Mr. BALLENGER, Mr. NETHERCUTT, and Mr. HOYER.

H.R. 1534: Mr. WAXMAN, Ms. WOOLSEY, Mr. WEXLER, Ms. ESHOO, Mr. MEEHAN, and Mr. CARDOZA.

H.R. 1554: Mr. PAUL and Mr. FALEOMAVAEGA.

H.R. 1580: Mr. BONILLA, Mr. BRADY of Pennsylvania, and Mr. CHOCOLA.

H.R. 1582: Mr. FLAKE and Mr. BAIRD.

H.R. 1587: Mr. HONDA.

H.R. 1611: Mr. DAVIS of Alabama, Mr. WEXLER, Mr. STENHOLM, Mr. ABERCROMBIE, Mr. MCNULTY, and Mr. FILNER.

H.R. 1612: Mr. OSE and Mrs. CUBIN.

H.R. 1613: Mr. CROWLEY, Ms. DELAURO, Mr. SHIMKUS, Mr. LANTOS, Mr. SERRANO, and Mr. BROWN of Ohio.

H.R. 1622: Mr. BURR, Mr. HINOJOSA, Mr. MCNULTY, Mr. WELDON of Florida, Ms. SLAUGHTER, Mr. TOWNS, Ms. WOOLSEY, and Mr. FROST.

H.R. 1639: Ms. WOOLSEY.  
 H.R. 1652: Mr. SCHIFF and Mr. KUCINICH.  
 H.R. 1660: Mr. GILLMOR.  
 H.R. 1662: Mr. KING of Iowa, Mr. PICKERING, and Mr. MILLER of Florida.  
 H.R. 1663: Mr. OWENS and Ms. EDDIE BERNICE JOHNSON of Texas.  
 H.R. 1675: Mr. KENNEDY of Minnesota and Mr. SKELTON.  
 H.R. 1676: Mr. MICA.  
 H.R. 1677: Ms. LOFGREN.  
 H.R. 1710: Mr. SMITH of New Jersey.  
 H.R. 1714: Ms. GINNY BROWN-WAITE of Florida and Mr. KELLER.  
 H.R. 1717: Mr. KUCINICH and Mr. THOMPSON of California.  
 H.R. 1724: Mr. FALCOMA, Mr. GOODE, and Mr. CUMMINGS.  
 H.R. 1725: Mr. JENKINS and Mr. MORAN of Kansas.  
 H.R. 1726: Mr. FOLEY, Mr. GORDON, and Mr. GREEN of Wisconsin.  
 H.R. 1733: Mr. ISRAEL.  
 H.R. 1734: Mr. PASCRELL and Ms. CORRINE BROWN of Florida.  
 H.R. 1738: Mr. McDERMOTT, Mr. FROST, Ms. CORRINE BROWN of Florida, Mr. BISHOP of New York, Mr. MEEHAN, Mr. MARKEY, Mr. GEORGE MILLER of California, Ms. EDDIE BERNICE JOHNSON of Texas, Mr. MURTHA, Mr. ABERCROMBIE, Mr. BERMAN, Mr. ISRAEL, Mr. KUCINICH, and Mr. COSTELLO.  
 H.R. 1739: Mr. ACEVEDO-VILA.  
 H.R. 1742: Ms. LORETTA SANCHEZ of California.  
 H.R. 1746: Mr. RANGEL, Mr. BONILLA, Mr. DEUTSCH, Mr. SAXTON, and Mr. LAHOOD.  
 H.R. 1750: Mr. KENNEDY of Rhode Island.  
 H.R. 1751: Mr. HINCHAY, Mr. WEXLER, Mr. HASTINGS of Florida, Mr. RYAN of Ohio, Mr. FILNER, and Ms. LOFGREN.

H.R. 1759: Mr. BURR.  
 H.R. 1767: Mr. CULBERSON, Mrs. MUSGRAVE, Mr. BURGESS, Mr. BRADY of Texas, and Mr. KING of Iowa.  
 H.R. 1769: Mr. DeMINT and Mr. STARK.  
 H.R. 1778: Mr. CANTOR and Mr. RAMSTAD.  
 H.R. 1795: Mr. KENNEDY of Minnesota and Mr. RANGEL.  
 H.R. 1799: Mr. TOWNS, Mr. FRANK of Massachusetts, Mrs. MILLER of Michigan, Mr. SMITH of New Jersey, Mr. RYAN of Ohio, and Mr. COBLE.  
 H.R. 1828: Mr. BROWN of Ohio, Ms. GINNY BROWN-WAITE of Florida, Mr. CARTER, Mr. DAVIS of Alabama, Mr. DEUTSCH, Mr. EVERETT, Mr. FRANK of Massachusetts, Mr. GORDON, Mr. HERGER, Mrs. KELLY, Mr. LEVIN, Mr. LINDER, Mr. MARKEY, Mr. OSE, Mr. OWENS, Mr. PLATTS, Mr. RENZI, Mr. ROTHMAN, Ms. SCHAKOWSKY, Mr. SCOTT of Georgia, Mr. SHAW, Mr. SHAYS, Mr. TANCREDO, Mr. TIBERI, and Mr. WILSON of South Carolina.  
 H.R. 1859: Mrs. KELLY.  
 H.R. 1861: Mr. McDERMOTT.  
 H.R. 1888: Mr. FRANK of Massachusetts, Mr. FROST, Mr. COSTELLO, Mr. DEFAZIO, Mr. BROWN of Ohio, and Mr. KUCINICH.  
 H.R. 1889: Mrs. MCCARTHY of New York, Mr. LAMPSON, Mrs. MALONEY, and Mr. CUMMINGS.  
 H.J. Res. 4: Ms. HART and Mr. GORDON.  
 H.J. Res. 22: Mr. KIRK, Mr. RAMSTAD, Mr. WILSON of South Carolina, and Mr. ALEXANDER.  
 H.J. Res. 48: Mr. GIBBONS.  
 H.J. Res. 50: Mr. BURGESS, Mrs. MUSGRAVE, Mr. BACHUS, and Mr. OSE.  
 H. Con. Res. 21: Mr. MOORE and Mr. RYUN of Kansas.  
 H. Con. Res. 61: Mr. ENGEL.  
 H. Con. Res. 93: Mr. BRADY of Texas, Mr. LEWIS of California, and Mr. GOODE.

H. Con. Res. 98: Mr. WATT and Mr. BERRY.  
 H. Con. Res. 111: Mr. KUCINICH.  
 H. Con. Res. 122: Mr. BROWN of Ohio, Mr. HASTINGS of Florida, Mr. DOOLEY of California, Ms. JACKSON-LEE of Texas, Ms. DEGETTE, Mr. STARK, and Mr. CASE.  
 H. Con. Res. 148: Mr. CUMMINGS, Mr. RODRIGUEZ, Mr. HONDA, Mr. GEORGE MILLER of California, Mr. FROST, Ms. DELAURO, Mr. LEWIS of Georgia, Mr. SERRANO, Mr. FRANK of Massachusetts, Mr. BROWN of Ohio, Mr. ACKERMAN, Mr. MCGOVERN, Ms. WOOLSEY, Mr. FARR, and Mr. ISRAEL.  
 H. Con. Res. 150: Mr. KELLER and Mr. AKIN.  
 H. Con. Res. 151: Ms. HARMAN, Mr. McNULTY, Ms. JACKSON-LEE of Texas, Mr. SCHIFF, Mr. PRICE of North Carolina, Mr. RYAN of Ohio, Mr. MATHESON, Mr. RANGEL, Mr. TERRY, and Mr. KELLER.  
 H. Res. 21: Mr. FALCOMA, Mr. RANGEL, Ms. BERKLEY, Ms. EDDIE BERNICE JOHNSON of Texas, Mr. ANDREWS, Mr. EMANUEL, and Ms. MAJETTE.  
 H. Res. 103: Mr. FOSSELLA.  
 H. Res. 136: Mr. TERRY.  
 H. Res. 193: Mr. WOLF, Mrs. JO ANN DAVIS of Virginia, Mr. NORWOOD, Mr. BUYER, Mr. THOMPSON of California, and Mr. WAXMAN.  
 H. Res. 208: Mr. WELDON of Florida.

---

#### DELETIONS OF SPONSORS FROM PUBLIC BILLS AND RESOLUTIONS

Under clause 7 of rule XII, sponsors were deleted from public bills and resolutions as follows:

H.R. 1119: Mr. PETRI.